

Num

Chapter 14

Modern Hebrew Interlinear
Reference: Modern Hebrew Bible

1 וַתִּשָּׂא כָל-הָעֵדָה וַיִּתְּנוּ אֶת-קוֹלָם וַיִּבְכּוּ הָעָם בְּלֵילָה הַהוּא: וַנִּשָּׂא כָל-הָעֵדָה וַיִּתְּנוּ אֶת-קוֹלָם וַיִּבְכּוּ הָעָם בְּ-הַלַּיְלָה הַ-זֶּה וַיִּשָּׂא וַנִּשָּׂא
H5375 H3605 H5712 H5414 H0853 H01058 H3915 H1931

ההוא:בלילה העם ויבכו קולם את ויתנו העדה כל ותשא

2 וַיִּלְנוּ וַיִּלְנוּ עַל-מֹשֶׁה וְעַל-אַהֲרֹן כָּל-בְּנֵי יִשְׂרָאֵל וַיֹּאמְרוּ אֱלֹהִים כָּל-הָעֵדָה וַיִּלְנוּ וַיִּלְנוּ עַל מֹשֶׁה וְעַל-אַהֲרֹן כָּל-בְּנֵי יִשְׂרָאֵל וַיֹּאמְרוּ אֱלֹהִים כָּל-הָעֵדָה
H4872 H0175 H3605 H3478 H0559 H0413 H3605 H5712 H4191 H3863 H2088 H4714 H0776 H4191 H3863

לוי-מתנו בארץ מצרים או במדבר
H4714 H0776 H4191 H3863

מתנו:לוי הזה במדבר או מצרים בארץ מתנו לוי העדה כל אלהם ויאמרו ישראל בני כל אהרן ועל משה על וילנו

3 וְלָמָּה יְהוָה מְבִיא אֹתָנוּ אֶל-הָאָרֶץ הַזֹּאת לְנַפְלָה בְּחָרָב וְנִשְׁנוּ וְטַפְנוּ יְהוָה וְלָמָּה יְהוָה מְבִיא אֹתָנוּ אֶל-הָאָרֶץ הַזֹּאת לְנַפְלָה בְּ-חָרָב וְנִשְׁנוּ וְטַפְנוּ יְהוָה
H4100 H3068 H0935 H0853 H0413 H0776 H2063 H5307 H2719 H0802 H2945 H1961

לבו-טוב לנו טוב לני שוב מצרימה: לבי-טוב לנו טוב לני שוב מצרימה
H4714 H7725 H3808 H0957

מצרימה:שוב לנו טוב הלוא לבי יהיו וטפנו נשינו בחרב לנפל הזאת הארץ אל אתנו מביא יהוה ולמה

4 וַיֹּאמְרוּ אִישׁ אֶל-אָחִיו נָתַנָּה אֶת-רֹאשׁ וְנִשְׁוֵבָה מִצְרַיִם: וַיֹּאמְרוּ אִישׁ אֶל-אָחִיו נָתַנָּה אֶת-רֹאשׁ וְנִשְׁוֵבָה מִצְרַיִם
H0559 H0376 H0413 H0251 H5414 H7725 H4714

מצרימה:ונשובה ראש נתנה אחיו אל איש ויאמרו

5 וַיִּפֹּל וַיִּפֹּל מֹשֶׁה וְאַהֲרֹן עַל-פְּנֵיהֶם לְפָנָי כָּל-קַהֲלֵי עֵדַת בְּנֵי יִשְׂרָאֵל: וַיִּפֹּל וַיִּפֹּל מֹשֶׁה וְאַהֲרֹן עַל-פְּנֵיהֶם לְפָנָי כָּל-קַהֲלֵי עֵדַת בְּנֵי יִשְׂרָאֵל
H5307 H4872 H0175 H6440 H6440 H3605 H6951 H5712 H3478

ישראל:בני עדת קהל כל לפני פניהם על ואהרן משה ויפל

6 וַיְהוֹשֻׁעַ בֶּן-נּוֹן וַיְהוֹשֻׁעַ בֶּן-נּוֹן וְכָל־בְּנֵי בְנֵי-יִשְׂרָאֵל יָפְנּוּ מִן-הַתְּרִים אֶת-הָאָרֶץ קָרְעוּ בְּגָדֵיהֶם: וַיְהוֹשֻׁעַ בֶּן-נּוֹן וַיְהוֹשֻׁעַ בֶּן-נּוֹן וְכָל־בְּנֵי בְנֵי-יִשְׂרָאֵל יָפְנּוּ מִן-הַתְּרִים אֶת-הָאָרֶץ קָרְעוּ בְּגָדֵיהֶם
H3091 H5126 H3612 H3312 H8446 H0853 H0776 H7167

בנדיהם:קרעו הארץ את התרים מן יפנה בן וכלב נון בן ויהושע

7 וַיֹּאמְרוּ אֱלֹהִים כָּל-עַדְתְּ בְּנֵי-יִשְׂרָאֵל לֹא-אֲמַר לְ-אֱמוּנָה אֲשֶׁר עֲבַרְנוּ בָהּ לְתוֹרַת יְהוָה וַיֹּאמְרוּ אֱלֹהִים כָּל-עַדְתְּ בְּנֵי-יִשְׂרָאֵל לֹא-אֲמַר לְ-אֱמוּנָה אֲשֶׁר עֲבַרְנוּ בָהּ לְתוֹרַת יְהוָה
H0559 H0413 H3605 H5712 H3478 H0559 H0776 H8446

אתה-טובה הארץ מאד: אותה-טובה הארץ מאד
H0853 H0776 H3966 H3966

מאד:מאד הארץ טובה אתה לתור בה עברנו אשר הארץ לאמר ישראל בני עדת כל אל ויאמרו

34 בְּמִסְפַּר הַיָּמִים אֲשֶׁר-תָּרַתָּם אֶת-הָאָרֶץ אַרְבָּעִים יוֹם לַשָּׁנָה יוֹם בְּ-מִסְפַּר הַיָּמִים אֲשֶׁר תָּרַתָּם אֶת הַ-אָרֶץ אַרְבָּעִים יוֹם ל-ה-לשנה יום H4557 H3117 H8446 H0853 H0776 H0705 H3117 H8141 H3117

לַשָּׁנָה תִּשְׂאוּ אֶת-עֹנֹתֵיכֶם אַרְבָּעִים שָׁנָה וַיִּדְעָתֶם אֶת-תְּנוּאָתִי: ל-ה-לשנה נשא את עוונותיכם ארבעים שנה ו-ידע את תנואתי H8141 H5375 H0853 H5771 H0705 H8141 H3045 H0853 H8569

תנואתי: את וידעתם שנה ארבעים עונותיכם את תשאו לשנה יום לשנה יום ארבעים הארץ את תרתם אשר הימים במספר

35 אֲנִי יְהוָה דְּבַרְתִּי אִם-וְלֹא זֹאת אֲעֲשֶׂה לְכָל-הָעֵדָה הַרְעָה הַרְעָה הַזֹּאת הַנּוֹעְדִים אֲנִי יְהוָה דִּיבַר אִם לֹא זֹאת עֲשֵׂה לְ-כָל הַ-עֵדָה הַ-רְעָה הַ-זֹּאת הַ-נּוֹעְדִים H0589 H3068 H1696 H3808 H2063 H3605 H5712 H2063 H3259

עָלַי בְּמַדְבַּר הַזֶּה יִתְמוּ וְשֵׁם יִמְתּוּ: עַל-בְּה-מַדְבַּר הַזֶּה יִתְמוּ ו-שֵׁם יִמְתּוּ H2088 H8552 H8033 H4191

ימתו: ושם יתמו הזה במדבר עלי הנועדים הזאת הרעה העדה לכל אעשה זאת לא אם דברתי יהוה אני

36 וְהָאֲנָשִׁים אֲשֶׁר-שָׁלַח מֹשֶׁה לְתוֹר וְהָאֲנָשִׁים אֲשֶׁר שָׁלַח מֹשֶׁה לְ-תוֹר וְהָאֲנָשִׁים אֲשֶׁר שָׁלַח מֹשֶׁה לְתוֹר וְהָאֲנָשִׁים אֲשֶׁר שָׁלַח מֹשֶׁה לְתוֹר וְהָאֲנָשִׁים אֲשֶׁר שָׁלַח מֹשֶׁה לְתוֹר H0376 H7971 H4872 H8446 H0853 H0776 H7725 H0853 H0376

אֶת-כָּל-הָעֵדָה לְהוֹצִיא דְבַר עַל-הָאָרֶץ: אֶת-כָּל הַ-עֵדָה לְ-הוֹצִיא דְבַר עַל הַ-אָרֶץ H0853 H3605 H5712 H3318 H1681 H0776

הארץ: על דבה להוציא העדה כל את עליו וילוננו וישבו הארץ את לתור משה שלא אשר והאנשים

37 וַיִּמְתּוּ הָאֲנָשִׁים מוֹצְאֵי דְבַת-הָאָרֶץ רָעָה בְּמַגֵּפָה לִפְנֵי יְהוָה: ו-ימתו ה-איש הוציא דבת ה-ארץ רעה ב-ה-במגפה ל-פני יהוה H4191 H0376 H3318 H1681 H0776 H4046 H6440 H3068

יהוה: לפני במגפה רעה הארץ דבת מוצאי האנשים וימתו

38 וַיְהוֹשֻׁעַ בֶּן-נֹון וְכֹלֵב בֶּן-נֹון וַיְהוֹשֻׁעַ בֶּן-נֹון וְכֹלֵב בֶּן-נֹון וַיְהוֹשֻׁעַ בֶּן-נֹון וְכֹלֵב בֶּן-נֹון וַיְהוֹשֻׁעַ בֶּן-נֹון וְכֹלֵב בֶּן-נֹון H3091 H5126 H3612 H3312 H2421 H0376 H1992 H1980 H8446

אֶת-הָאָרֶץ: אֶת הַ-אָרֶץ H0853 H0776

הארץ: את לתור ההלכים ההם האנשים מן חיו יפנה בן וכלב נון בן ויהושע

39 וַיְדַבֵּר מֹשֶׁה אֶת-הַדְּבָרִים הָאֵלֶּה וַיִּשְׂרָאֵל בְּנֵי יִשְׂרָאֵל וַיִּתְאַבְּלוּ הָעָם מְאֹד: ו-דיבר משה את ה-דברים האלה אל כל בני ישראל ויתאבלו ה-עם מאד H1696 H4872 H0853 H1697 H0428 H0413 H3605 H3478 H0056 H3966

מאד: העם ויתאבלו ישראל בני כל אל האלה הדברים את משה וידבר

40 וַיִּשְׁכְּמוּ בְּבֹקֶר וַיַּעֲלוּ אֶל-רֹאשׁ הַהָר לְאֹמֶר הַנָּנוּ וַיַּעֲלוּ אֶל-הַמְּקוֹם אֲשֶׁר-וַיִּשְׁכְּמוּ בַ-בֹּקֶר וַיַּעֲלוּ אֶל רֹאשׁ הַר לְ-אֹמֶר הַנָּנוּ וַיַּעֲלוּ אֶל הַמְּקוֹם אֲשֶׁר H7925 H1242 H5927 H0413 H2022 H0559 H2009 H5927 H0413 H4725

אָמַר יְהוָה כִּי חָטְאוּ: אָמַר יְהוָה כִּי חָטְאוּ H0559 H3068 H2398

חטאנו: כי יהוה אמר אשר המקום אל ועלינו הננו לאמר ההר ראש אל ויעלו בבקר וישכמו

41 וַיֹּאמֶר מֹשֶׁה לָמָּה זֶה אַתֶּם עֹבְרִים אֶת-פִּי יְהוָה וְהוּא לֹא תִצְלַח: 41
 ו-אמור משה למה זה אתם עוברים את פי יהוה ו-היא לא תצלח
[H3808](#) [H1931](#) [H3068](#) [H6310](#) [H0853](#) [H2088](#) [H4100](#) [H4872](#) [H0559](#)

תצלח: לא והוא יהוה פי את עברים אתם זה למה משה ויאמר

42 אֶל-תַּעֲלוּ כִּי אֵין יְהוָה בְּקִרְבְּכֶם וְלֹא תִנָּפּוּ לִפְנֵי אֵיבֹיכֶם: 42
 אל תעלו כי אין יהוה בקרבכם ו-לא תנפּוּ ל-פני איביכם
[H0341](#) [H6440](#) [H5062](#) [H3808](#) [H7130](#) [H3068](#) [H0369](#) [H5927](#) [H0408](#)

איביכם: לפני תנפּוּ ו-לא בקרבכם יהוה אין כי תעלו אל

43 כִּי הָעִמְלִקִּי וְהַכְנַעֲנִי שֵׁם לִפְנֵיכֶם וּנְפִלְתֶם בְּחָרֵב כִּי-הָבַחֲרַב עַל-כֵּן 43
 כי ה-עמלקי ו-ה-הכנעני שם ל-פניכם ו-נפלתם ב-ה-בחרב על-כן
[H2719](#) [H5307](#) [H6440](#) [H8033](#) [H6003](#)

שְׁבַתְּם הַשִּׁיב מֵאַחֲרַי יְהוָה וְלֹא-יְהוָה מֵאַחֲרַי עִמָּכֶם: 43
 ה-שיב מ-אחרי יהוה ו-לא יהוה מ-אחרי עמכם
[H3068](#) [H1961](#) [H3808](#) [H3068](#) [H7725](#)

עמכם: יהוה יהיה ולא יהוה מאחרי שבתם כן על כי בחרב ונפלתם לפניכם שם והכנעני העמלקי כי

44 וַיַּעֲפֹלוּ לְעֵלוֹת אֶל-רֹאשׁ הָהָר וַיִּשְׁבּוּ בְּרִית וּמֹשֶׁה לֹא-מָשׂוּ מִקְרַב 44
 ו-יעפלו ל-עלות אל ראש ה-הר ו-ישבו ברית ו-משה לא מ-שבו מ-קרב
[H7130](#) [H4185](#) [H3808](#) [H4872](#) [H3068](#) [H1285](#) [H0727](#) [H2022](#) [H0413](#) [H5927](#)

הַמִּזְחָנָה: 44
 ה-מחנה
[H4264](#)

המחנה: מקרב משו לא ומשה יהוה ברית וארון ההר ראש אל לעלות ויעפלו

45 וַיִּרְדּוּ הָעִמְלִקִּי וְהַכְנַעֲנִי הַיֹּשֵׁב בְּהַר הַחֲרָמָה: 45
 ו-ירדו ה-עמלקי ו-ה-הכנעני ה-ישב ב-ה-ר ה-חרמה
[H2767](#) [H5704](#) [H3807](#) [H5221](#) [H1931](#) [H2022](#) [H3427](#) [H6003](#) [H3381](#)

החרמה: עד ויכתום ויכום הוא בהר הישב והכנעני העמלקי וירד